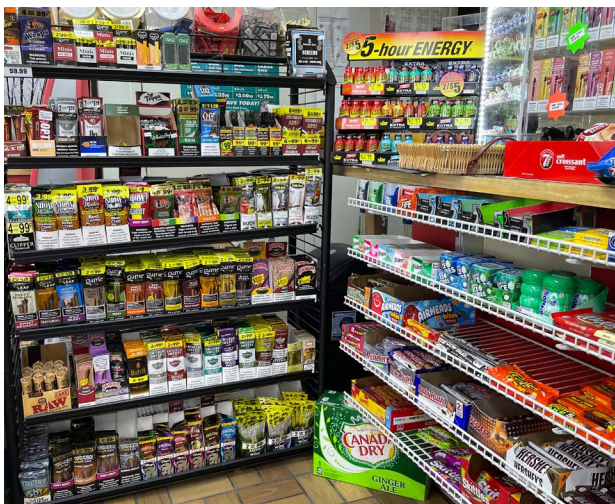


Sản phẩm thuốc lá không tự phục vụ

Quý vị có biết rằng pháp luật yêu cầu quý vị phải để **TẤT CẢ** sản phẩm thuốc lá phía sau quầy ở khu vực mà chỉ có nhân viên mới được tiếp cận **HOẶC** trong tủ khóa không? Nếu quý vị để sản phẩm thuốc lá ở nơi khách hàng có thể lấy được mà không cần thư ký trợ giúp, vậy thì sẽ bị coi là vi phạm (Quy chế Sửa đổi của Oregon 167.765). Có một trường hợp ngoại lệ đối với quy định này đó là khi doanh nghiệp cấm khách hàng dưới 21 tuổi.

KHÔNG ĐƯỢC PHÉP ✗

Do khách hàng tiếp cận được thuốc lá



ĐƯỢC PHÉP ✓

Do sản phẩm thuốc lá nằm ở phía sau quầy



Các bước để tuân thủ luật không tự phục vụ:

- ❑ Nếu khách hàng nom trẻ hơn 30 tuổi, phải luôn kiểm tra ID của họ.
- ❑ Chỉ đặt sản phẩm thuốc lá ở nơi khách hàng không thể lấy được mà không có sự trợ giúp.

Cách làm:

- ❑ Đặt tất cả sản phẩm thuốc lá phía sau quầy hoặc ở khu vực mà chỉ có nhân viên mới có thể tiếp cận.
- ❑ Để sản phẩm thuốc lá trong tủ khóa mà chỉ nhân viên mới có thể tiếp cận.

Câu hỏi về công tác kiểm tra và thực thi tuân thủ của **Cơ quan Y tế Oregon (OHA)**?

Tobacco.inspections@odhsoha.oregon.gov

971-673-2283

www.healthoregon.org/tobaccoretailsales

Câu hỏi về công tác kiểm tra và thực thi tuân thủ của **Sở Thuế vụ Oregon (DOR)**?

TRL.help@dor.oregon.gov

503-945-8120

go.usa.gov/x999

Quý vị có thể nhận tài liệu này bằng ngôn ngữ khác, theo dạng bản in khổ lớn, chữ nổi hoặc theo định dạng quý vị muốn. Liên hệ với Chương trình Giấy phép Bán lẻ Thuốc lá theo số 971-673-2283 hoặc email Tobacco.inspections@odhsoha.oregon.gov. Chúng tôi chấp nhận tất cả các cuộc gọi chuyển tiếp hoặc quý vị có thể quay số 711.